

Mitteilungsblatt

der Gemeinde

Aurach



aurach

weinberg

dietenbronn

eyerlohe

gindelbach

hilsbach

vehlberg

westheim

windshofen



EHRUNGSNACHMITTAG des Gesangvereins Aurach auf dem Rathausplatz

„Zauber der Musik“
- Gesangverein
Aurach
unter der
Leitung von
Maria Köller



„Die Jubilare“:
v.l.n.r.: Barbara
Blank, Vorsitzende,
Doris Bihler, Daniela
Zeller, Maria Köller,
Klara Böhmendorfer,
Edeltraud und
Bernhard Maier,
sowie
stv. Kreischorleiter
Hans Frommknecht



Diakoniechor
Wettingen,
geführt von
Franziska Zeller
und musikalisch
begleitet von
Daniela Zeller und
Martha Ehnes



„Ein Lied für
frohe Stunden“
brachte der
Männerchor aus
Zentbechhofen
unter der Leitung
von Vitus Kramer
zu Gehör

Gastchöre bereicherten das Programm „Musik und Gesang macht Freude und lässt die Sorgen des Alltags vergessen“, sagte die Vorsitzende des Gesangvereins Aurach Barbara Blank beim Ehrungsnachmittag auf dem historischen Rathausplatz. Dass dieses auch zutrifft, zeigten neben den örtlichen Sängerinnen und Sängern auch die beiden Gastchöre „Sängerlust“ aus Zentbechhofen und der Diakoniechor „Auftakt“ aus Wettingen sowie Tina und Maika Böhmendorfer von der Musikschule Christa Keller bei ihren Auftritten. Im Mittelpunkt standen jedoch die Jubilare, die für ihr langjähriges Engagement mit Urkunden und Ehrennadeln des Fränkischen Sängerbundes geehrt wurden. Für 40 Jahre Treue zum Gesangverein zeichneten stellvertretender Kreischorleiter Hans Frommknecht zusammen mit Barbara Blank die Aktiven Klara Böhmendorfer sowie Edeltraud und Bernhard Maier mit der goldenen Nadel des Fränkischen Sängerbundes samt Urkunde aus. Die Ehrennadel in Silber konnten für 25-jährige Zugehörigkeit Chorleiterin Maria Köller und Daniela Zeller entgegennehmen. Und schließlich für zehn Jahre Treue erhielt Doris Bihler die Bronzenadel des FSB ausgehändigt. Den ausführlichen Bericht finden Sie auf unserer Homepage: www.aurach.de. Die Vorstandschaft des Gesangvereins Aurach bedankt sich bei allen Helferinnen und Helfern, die dazu beigetragen haben, dass dieser unterhaltsame Nachmittag stattfinden konnte.

31 + 32

47. Jahrgang

Freitag

4. August 2017





Gemeinde Aurach

Im Mooshof 4, 91589 Aurach



Telefon: 0 98 04/91 54-0
Telefax: 0 98 04/91 54-25
E-Mail: info@aurach.de
Homepage: www.aurach.de

Tel.-Nummern
und Ansprech-
partnern

Wichtige Telefon-Nummern:

Rettungsdienst/Notarzt und Feuerwehr	112
Polizei	110
Ärztlicher Not- und Bereitschaftsdienst	116117
Zahnärztlicher Notdienst: siehe unter www.notdienst-zahn.de	
Bereitschaftstelefon der Gemeinde Aurach	0170/7830037

Öffnungszeiten Rathaus

Montag bis Freitag	8.00 bis 12.00 Uhr
Bürgerbüro zusätzlich Do.	16.00 bis 18.00 Uhr

sowie nach Vereinbarung

Ansprechpartner:

- Manfred Merz, Erster Bürgermeister
Tel. 09804/9154-0, E-Mail: manfred.merz@aurach.de
- Rosemarie Nennung, Hauptamtsleiterin
Tel. 09804/9154-13 E-Mail: rosemarie.nennung@aurach.de
- Barbara Fuchs
(Vorzimmer, VHS, Koordination AGIL und Altmühl-land A6)
Tel. 09804/9154-0, E-Mail: barbara.fuchs@aurach.de
- Susanne Pamler (Mitteilungsblatt, Jubilare und Ehrungen)
Tel. 09804/9154-18, E-Mail: susanne.pamler@aurach.de
- Brigitta Hopp (Einwohnermeldeamt, Pässe- und Ausweise, Rentenangelegenheiten)
Tel. 09804/9154-24, E-Mail: brigitta.hopp@aurach.de
- Walter Weihermann (Finanzverwaltung, Gewerbesteuer u. a.)
Tel. 09804/9154-15, E-Mail: walter.weihermann@aurach.de
- Adelheid Schenk (Verbrauchsgebühren, Hundesteuer u. a.)
Tel. 09804/9154-17, E-Mail: adelheid.schenk@aurach.de
- Ursula Engelhard-Walz (Kassenverwaltung, Grundsteuer u. a.)
Tel. 09804/9154-16, E-Mail: ursula.engelhard-walz@aurach.de
- Katharina Merz (Standesamt, Ordnungsamt)
Tel. 09804/9154-12, E-Mail: katharina.merz@aurach.de
- Rainer Heckel (Technisches Bauamt)
Tel. 09804/9154-26, E-Mail: rainer.heckel@aurach.de
- Helga Hillermeier (Bauverwaltung, Immobilien)
Tel. 09804/9154-14, E-Mail: helga.hillermeier@aurach.de

Bauhof

Bauhofleiter: Ludwig Hillermeier, Tel. 0175/9043957

Öffnungszeiten Wertstoffhof, Eyerloher Straße 14

Freitag von 15.15 bis 17.30 Uhr (ganzjährig)

Ansprechpartner: Johann Eiferth

Büchereien Aurach und Weinberg

Sommerferien der Büchereien!

Die Bücherei Aurach hat während der Sommerferien geschlossen. Die Bücherei Weinberg hat einmalig am Montag, 21. August 2017 von 16.30 - 18.30 Uhr geöffnet.

Forstrevier Aurach der Bayerischen Staatsforsten

Sprechstunde: mittwochs von 14.30 Uhr bis 16.00 Uhr
im Rathaus Aurach, Sitzungssaal
Revierleiter: Christian Stegmaier, Mobil 0175/7251629

BETRIEBSURLAUB DES VERLAGS



Bild: © Raphael Reischuk, pixelio.de

in Kalenderwoche 32 und 33/2017

vom 7. bis 18. August 2017.

Die nächste Ausgabe erfolgt in KW 34/2017.

Wir wünschen Ihnen einen
schönen Urlaub.

Ihr Krieger-Verlag, Blaufelden



Das Ja-Wort

vor dem Standesamt Aurach
gaben sich am 29. Juli 2017

Johannes

**Herrmann Binder und
Selina Vanessa Binder
geb. Dittrich**

aus Herrieden-Neunstetten



Herzlichen Glückwunsch



Amtliche Bekanntmachungen

Vollsperrung des Seelachweges in Weinberg vom 4. – 7. August 2017

Die Zufahrt in den Seelachweg in Weinberg ist vom 4. – 7. August 2017 nur über den Auracher Weg möglich. Von der Einmündung Zum Erlgrund kann nicht eingefahren werden.

Sperrung Geh- und Radweg entlang der St 1066

Wegen Erkundungsbohrungen für den geplanten Ausbau der Autobahn A6, ist in der **Zeit vom 07.08. bis 11.08.2017** auf bestimmten Streckenabschnitten der Radweg entlang der St 1066 (nördlich der BAB 6) für den Fahrradverkehr komplett gesperrt. Der Gehweg ist teilweise gesperrt.

Fundsache

In Aurach in der Kesselstraße wurde ein Jeep-Auto-Schlüssel gefunden. Abzuholen im Bürgerbüro.

Herausgeber und Redaktion: Gemeindeverwaltung 91589 Aurach
Telefon: 0 98 04/91 54-0, Telefax: 0 98 04/91 54-25
Internet: www.aurach.de, E-Mail: info@aurach.de
Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der 1. Bürgermeister.

Erscheint normalerweise wöchentlich freitags.
Redaktionsschluss ist am Dienstag vorher, 12.00 Uhr.
Das Mitteilungsblatt ist gedruckt auf Recyclingpapier.

Layout, Druck und Anzeigenverwaltung:
Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufelden
Telefon: 0 79 53/98 01-0, Telefax: 0 79 53/98 01-90
Internet: www.krieger-verlag.de



Sitzungsbericht

**Bericht über die öffentliche Sitzung
des Gemeinderates****vom 27. Juli 2017 im Feuerwehrhaus in Weinberg**

Erster Bürgermeister Manfred Merz begrüßt die anwesenden Gemeinderatsmitglieder, als Sachverständigen Herrn Dipl.-Ing. (FH) Manfred Jahnke sowie Herrn Werner Wenk von der Fränkischen Landeszeitung.

1. Bekanntgaben**1.1 Allgemein:**

Der Bürgermeister legt einen Kurzbericht als Rückblick über die Veranstaltungen in den vergangenen Wochen vor und gibt einen Ausblick, was in den kommenden Wochen ansteht.

1.2 AGIL-Verkaufs- und Gewerbeschau 2019

Die nächste AGIL-Messe wird im Gewerbegebiet in Aurach stattfinden und zwar am Wochenende 4./5. Mai 2019.

1.3 Mittelschulverbände Feuchtwangen und „Obere Altmühl“

Der Bürgermeister informiert über das Ergebnis der Verbundausschusssitzungen und die aktuellen Schülerzahlen dort.

1.4 Bürgerinformationsveranstaltungen über den Neubau der Kläranlage in Aurach und die Finanzierung über einen Verbesserungsbeitrag

Beide Informationsveranstaltungen wurden von der Bürgerschaft gut besucht. Eine Zusammenfassung und die Präsentationen sind auf der Homepage www.aurach.de der Gemeinde hinterlegt.

2. Gemeindliche Bauleitplanung**2.1 Änderung des Bebauungsplans für das Gewerbegebiet „Lange Mähder“ im Bereich ALDI, mit gleichzeitiger Änderung des Flächennutzungsplans**

ALDI plant am Standort Aurach die Verkaufsfläche von 850 m² auf nunmehr 1200 m² zu erweitern. Um das zu ermöglichen, ist die Ausweisung eines Sondergebietes notwendig. Der bestehende Bebauungsplan muss folglich im Bereich des Grundstückes Fl. Nr. 395/12, Gemarkung Aurach, entsprechend geändert werden. Parallel dazu ist der Flächennutzungsplan fortzuschreiben. Herr Dipl.-Ing. (FH) Manfred Jahnke, freier Landschaftsarchitekt in Pfedelbach, stellt dem Gemeinderat die 14. Änderung des Flächennutzungsplans der Gemeinde mit integriertem Landschaftsplan und den Bebauungsplan „Sondergebiet Lange Mähder 6“ mit integriertem Grünordnungsplan vor. Aus der Mitte des Gemeinderates wird angeregt, die Firma ALDI zu bitten, auf dem Parkplatz eine Elektroladesäule mit vorzusehen.

Der Gemeinderat beschließt:

1. den Bebauungsplan „Lange Mähder“ im Bereich von Grundstück Fl. Nr. 395/12, Gemarkung Aurach, zu ändern und dort ein Sondergebiet für einen Lebensmittelmarkt mit einer Verkaufsfläche von 1.200 m² festzusetzen.
2. den Flächennutzungsplan der Gemeinde Aurach parallel dazu im Bereich von Grundstück Fl. Nr. 396/12, Gemarkung Aurach, zu ändern und dort eine Sonderfläche für einen Lebensmittelmarkt auszuweisen.
3. die Planentwürfe für den Bebauungsplan „Sondergebiet Lange Mähder 6“, bestehend aus einem Planblatt und einem Textteil i. d. F. vom 27.07.2017 mit Begründung einschließlich Umweltbericht, Grünordnung und Ein-

griffsregelung (Anlage 1 zur Begründung) und spezieller artenschutzrechtlicher Prüfung –saP- (Anlage 2 zur Begründung) sowie für die 14. Flächennutzungsplanänderung i. d. F. vom 27.07.2017 mit Begründung zu billigen.

4. für den Bebauungsplan „Sondergebiet Lange Mähder 6“ und die 14. Änderung des Flächennutzungsplanes die frühzeitige Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung nach §§ 3 Abs. 1 bzw. 4 Abs. 1 BauGB durchzuführen.

5. Die Gemeinde regt an, auf dem bestehenden Parkplatzgrundstück eine Ladesäule für Elektromobilität vorzusehen.

3. LEADER-Antrag Radnetzverdichtung: Zustimmung zum Planungsauftrag – anteilige Kostenübernahme

Der Radtourismus spielt in unserer Region eine immer größere Rolle. Das Romantische Franken ist mit vielen großen Fernradwegen und dem Netz der Karpfenradwege bereits gut vernetzt und die Routen sind ansprechend ausgestattet. Radwegverbindungen direkt zwischen den Gemeinden sind teils noch mit einer überholten Beschilderung bzw. schlecht markiert. Ziel ist es, alle Routen auf einen möglichst einheitlichen Qualitätsstand zu bringen; dazu ist es notwendig, ein gemeindeübergreifendes Konzept zur Radnetzverdichtung zu entwickeln. Die Aufgabe diese Radnetzverdichtung zu koordinieren hat die Geschäftsstelle des Romantischen Franken in Colmberg übernommen, dabei sollen vor allem auch kleinere Wege und Verbindungen bearbeitet werden, um diese für Einheimische und Touristen gleichermaßen attraktiv zu gestalten. Der Tourismusverband Romantisches Franken wird als Projektträger einen Antrag auf Förderung aus dem LEADER-Programm einreichen und zwar als Kooperationsprojekt der Region Hesselberg und der Region an der Romantischen Straße. Nach den vorliegenden Planungen fallen auf die Gemeinde Aurach 16 km Wegstrecke und zwar auf dem Wiesethradweg (Vehlberg – Weinberg – Westheim) und einem Teilbereich des Schmetterlingsradweges (Eyerlohe – Dietenbronn – Weinberg). Nun geht es darum, dass sich alle im Gebiet befindlichen Gemeinden beteiligen und sich entsprechend der Radweglängen anteilig an den Kosten beteiligen. Nach einer überschlägigen Berechnung kämen auf die Gemeinde Aurach für die erste Phase, also die Planung, ca. 1000 Euro zu. Im nächsten Schritt wäre dann das entsprechende Beschilderungsmaterial zu beschaffen und dann möglichst einheitlich aufzustellen. Aus der Mitte des Gemeinderates wird vorgeschlagen, die Routenführung noch einmal zu überdenken; was möglich ist. Der Bürgermeister bittet deshalb, sinnvolle Änderungen vorzuschlagen. Der Gemeinderat beschließt, an diesem Projekt teilzunehmen und stellt die anteilige Übernahme der genannten Kosten in Aussicht.

4. Gemeindliche Bauvorhaben**4.1 Erschließung des Wohnbaugebietes „Südlich der Rosenstraße“ in Aurach; Vergabe der Tiefbauarbeiten**

Der Gemeinderat beschließt, die Erschließungsarbeiten an den wirtschaftlichsten Anbieter, die Firma Pümmerlein aus Insing, zu vergeben. Das Angebot liegt im Bereich der Kostenschätzung.

4.2 Umbau des ehemaligen Schulgebäudes in Weinberg zu Wohnungen; Verschiebung Bauezeitplan

Das Architekturbüro Lieberger und Schwarz hat am 13.07.2017 mitgeteilt, dass es aufgrund einer Erkrankung



Sitzungsbericht

des mit dem Projekt beauftragten Mitarbeiters leider nicht möglich ist, den bisherigen Rahmenterminplan einzuhalten. Auch das mit der Planung der haustechnischen Anlagen beauftragte Ingenieurbüro hat die notwendigen Planungen noch nicht endgültig fertigstellen können.

Es wurden folgende Terminverschiebungen mitgeteilt:

- Fertigstellung der Planungsunterlagen: 38. KW 2017 (bisher 28. KW 2017)
- Erstellung der Ausschreibungen bis: 40. KW 2017 (bisher 30. KW 2017)
- Versand der Ausschreibungsunterlagen und Submission: 43. KW 2017 (bisher 33. KW 2017)
- Vergabe der Arbeiten: GRS 26.10.2017 (bisher 24.08.2017)
- Fertigstellung der Umbaumaßnahmen: Ende Juni 2018 (bisher Ende März 2018)

5. Halbjahresbericht zum 30.06.2017: Einwohner – Finanzen – Baumaßnahmen

5.1 Einwohnerentwicklung

a) Einwohnerzahlen

Stichtag	Einwohner
31.12.2016	2.978
31.01.2017	2.985
28.02.2017	2.994
31.03.2017	2.991
30.04.2017	2.988
31.05.2017	2.978
30.06.2017	2.980

Stichtag	Ausländer	Deutsche	Gesamt
30.06.2017	193	2.787	2.980

b) Zu- und Wegzüge

Stichtag	Zuzüge	Wegzüge	Saldo
30.06.2017	86	85	+1

c) Geburten und Sterbefälle

Stichtag	Geburten	Sterbefälle	Saldo
30.06.2017	13	11	+2

5.2 Abwicklung des Haushalts 2017:

Verwaltungshaushalt: Haushaltsansatz 5.794.000 €

Stand Einnahmen zum 30.06.2017: 2.355.270 € (40,6 %)

Stand Ausgaben zum 30.06.2017: 2.063.215 € (35,6 %)

(Bei den Einnahmen fehlen für das 2. Vierteljahr 2017 noch die Beteiligung an der Einkommensteuer, an der Umsatzsteuer sowie der Einkommensteuersatz in Höhe von rund 370.000 € – diese werden erst Ende Juli ausgezahlt.)

Die Steuer- und Gebühreneinnahmen bewegen sich innerhalb der veranschlagten Höhe.

Bei der Gewerbesteuer zeichnen sich Mehreinnahmen ab.

Vermögenshaushalt: Haushaltsansatz 4.825.000 €

Stand Einnahmen zum 30.06.2017: 2.033.793 € (42,1 %)

Stand Ausgaben zum 30.06.2017: 387.115 € (8,0 %)

Bei den Einnahmen ist u. a. die Entnahme aus der Rücklage (Sollüberschuss des Vorjahres) in Höhe von 1.529.874,88 € enthalten.

Der noch niedrige Ausgabenstand erklärt sich mit im Haushalt ausgewiesenen Maßnahmen, die im Laufen, aber noch nicht kassenwirksam sind.

Kassen-Istbestand der Gemeinde Aurach zum 30.06.2017: 1.943.469,36 €

Bestand Allgemeine Rücklage zum 30.06.2017: 53.552,46 €

Ausgaben des Vermögenshaushaltes

(Kostenstand 30.06.2017):

(Aufgeführt, nur wenn Betrag über 15.000 €)

Maßnahme		HH-Ansatz
<i>Ist 30.06.2017</i>		
Wohnbaugebiet Weinberg	260.000 €	55.716,24 €
Kanalсанierung Aurach	75.000 €	20.912,01 €
Wohnbaugebiet Weinberg	55.000 €	22.000,00 €
Friedhof	430.000 €	22.538,83 €
Erwerb von Grundstücken	35.000 €	33.613,94 €
Tilgung von Krediten	160.000 €	85.662,74 €

Schulden:

Schuldenstand 01.01.2017 4.322.281,08 €

- Tilgungen im 1. Halbjahr - 85.662,74 €

Schuldenstand 30.06.2017 4.236.618,34 €

Die im Haushaltsplan 2017 vorgesehene Kreditaufnahme in Höhe von 629.000 € muss nach vorläufiger Einschätzung nur teilweise in Anspruch genommen werden.

Gesamtbeurteilung:

Die Finanzen sind geordnet. Die wesentlichen investiven Maßnahmen wurden auf den Weg gebracht, Kosten im Vermögenshaushalt sind bis zum 30.06.2017 nur in geringem Umfang kassenwirksam geworden. Die Notwendigkeit einen Nachtragshaushalt zu erlassen wird derzeit nicht gesehen.

5.3 Sachstandsbericht Baumaßnahmen:

Erschließung Baugebiet „Betzelesbuck“, Teilabschnitte 2 u. 3 von Bauabschnitt I:

Die Maßnahme wurde bis auf Restarbeiten (Asphaltdecke Gehwege u. Anschlüsse, Grünfläche am Wendehammer BA I, Oberbodenandeckung, Bepflanzung, kleinere Rest- u. Nacharbeiten) Ende Juni von der Fa. Rossaro, Aalen, fertiggestellt.

Die Restarbeiten bis auf die Bepflanzung sollen bis Ende September im Zuge der Straßensanierungsarbeiten der Fa. Rossaro erledigt werden; die Bepflanzung soll im Spätherbst erfolgen. Die Maßnahme liegt im Rahmen des Ausschreibungsergebnisses (ca. 280.000 € incl. Mehrkosten Bodenverbesserung).

Sanierung Gemeindeverbindungsstraße Aurach – Eyerlohe:

Die Maßnahme wurde Ende Juni abgeschlossen und bewegt sich im Kostenrahmen.

Hinsichtlich der Bankettsicherung mit Rasengittersteinen und der welligen Oberfläche in Teilbereichen der Deckenbehandlung sind Vor-Ort-Termine mit den jeweiligen Baufirmen vereinbart.

Erweiterung Friedhof Aurach und Grünverbindung zur Ortsmitte:

Die Fa. Ulsenheimer, Lichtenau, hat am 20. Juni mit den Arbeiten begonnen.

Die Kanalbauarbeiten und die Grabkammern sind nahezu fertiggestellt. Als Nächstes werden die Wegebauarbeiten und die Arbeiten für die Kneippanlage, die Wasserversorgung und die Beleuchtung ausgeführt. Die Tief- und Wegebauarbeiten sollen bis Anfang September abgeschlossen sein; die Bepflanzung wird im Spätherbst erfolgen.

Straßensanierungsarbeiten:

Die Arbeiten (Auracher Weg, Am Weiher, OD Hilsbach) wurden am 1. Juni an die Fa. Rossaro vergeben und sollen bis Ende September ausgeführt werden.

Sitzungsbericht

Erschließung Baugebiet „Südlich der Rosenstraße“ in Aurach:

Die Erschließungsarbeiten wurden in der Sitzung am 27.07.2017 an die Fa. Pümmerlein, Insingen, vergeben. Die Auftragssumme liegt im Bereich der Kostenschätzung. Die Arbeiten sollen Anfang September beginnen und bis Ende April 2018 abgeschlossen sein.

Umbau des ehemaligen Schulgebäudes in Weinberg zu Wohnungen

Aufgrund der Personalsituation des beauftragten Ing.-Büros wird sich die gesamte Maßnahme um ca. 2 – 3 Monate verschieben.

Die Fertigstellung der Umbaumaßnahmen verschiebt sich von Ende März 2018 auf Ende Juni 2018.

Projekt Wiesethquelle:

Der Förderantrag soll bis Ende Juli eingereicht werden. Da die Erteilung des vorzeitigen Maßnahmebeginns frühestens Mitte September erfolgen kann, können die Tiefbauarbeiten erst Ende September vergeben werden. Die Tiefbauarbeiten sollen bis Ende April 2018 abgeschlossen sein; anschließend werden die Eigenleistungen erbracht.

6. Ergebnis der Bündelausschreibung für die kommunale Strombeschaffung für die Jahre 2018 – 2020

Der Bürgermeister informiert über das Ergebnis der Bündelausschreibung. Die Ausschreibung erbrachte ein günstiges Ergebnis. Es wird mit einer Einsparung pro Jahr von gut 4.000 Euro gerechnet.

7. Kinderbetreuung: Kommunale Bedarfsplanung

In der Kindertagesstätte St. Peter und Paul in Aurach werden derzeit 40 Kinder, davon drei Zweijährige und vier Inklusionskinder, betreut. In der Kindertagesstätte St. Marien in Weinberg 27 Regelkinder und 12 Kleinkinder. Bisher konnten alle angemeldeten Kinder aufgenommen werden. Wegen der leicht erhöhten Geburtenzahlen wird ab dem Kindergartenjahr 2018/2019 ein zusätzlicher Bedarf an Plätzen in den Kindertageseinrichtungen gesehen. Aufgrund der Grundstücks- und der Gebäudesituation ist ein Ausbau bzw. ein Anbau der Kindertagesstätte in Weinberg anzudenken. Der Gemeinderat nimmt die Bedarfsplanung zur Kenntnis und erkennt den Bedarf an weiteren Betreuungsplätzen an. Die Verwaltung wird beauftragt, mit den Trägern und dem Landratsamt Lösungsmöglichkeiten zu ventilieren und zeitnah umzusetzen.

8. Verkehrsangelegenheiten: Beschilderung des Birkenweges als Sackgasse

Der Tagesordnungspunkt wird zurückgestellt. Die Verwaltung wird beauftragt abzuklären, ob ein Hinweis auf der Straßenoberfläche angebracht werden kann, bzw. sinnvoll ist.

9. Bauleitplanungen von Nachbargemeinden

9.1 Stadt Feuchtangen: Aufstellung Bebauungsplan Nr. 40 „Röschenhof“ und 17. Änderung des Flächennutzungsplanes – Beteiligung der Träger öffentlicher Belange und der Nachbargemeinden

Der Gemeinderat beschließt, auch im Rahmen der Beteiligung der Träger öffentlicher Belange keine Einwendungen zu erheben.

Aufstellung des Bebauungsplanes „Sondergebiet Lange Mähder 6“ sowie 14. Änderung des Flächennutzungsplanes

1. Bekanntmachung des Beschlusses zur Aufstellung des Bebauungsplanes und des Beschlusses zur Änderung des Flächennutzungsplanes gem. § 2 Abs. 1 Satz 2 Baugesetzbuch –BauGB–

2. Frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 27.07.2017 beschlossen, den Bebauungsplan Gewerbegebiet „Lange Mähder“ im Bereich des Grundstückes Fl.Nr. 395/12, Gemarkung Aurach, zu ändern und dort ein Sondergebiet für einen Lebensmittelmarkt mit 1.200 m² Verkaufsfläche festzusetzen. Der Bebauungsplan für das Gewerbegebiet „Lange Mähder“ wird im Bereich des vorgenannten Grundstückes durch den Bebauungsplan „Sondergebiet Lange Mähder 6“ ersetzt. Gleichzeitig hat der Gemeinderat beschlossen, parallel zur Aufstellung des Bebauungsplanes „Sondergebiet Lange Mähder 6“ den Flächennutzungsplan im Bereich des Grundstückes Fl. Nr. 395/12, Gemarkung Aurach, zu ändern. Der Geltungsbereich für den Bebauungsplan und die Flächennutzungsplanänderung sind aus dem nachfolgenden Plan ersichtlich:



Der Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan „Sondergebiet Lange Mähder 6“ und der Änderungsbeschluss für den Flächennutzungsplan werden hiermit gem. § 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB bekannt gemacht.

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 27.07.2017 den Entwurf für den Bebauungsplan vom 27.07.2017 sowie den Entwurf für die 14. Änderung des Flächennutzungsplanes vom 27.07.2017, jeweils einschließlich der dazugehörigen Unterlagen, gebilligt und die frühzeitige Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung nach § 3 Abs. 1 bzw. § 4 Abs. 1 BauGB beschlossen. Die Entwürfe

- für den Bebauungsplan mit integriertem Grünordnungsplan und Textteil samt Begründung einschließlich Umweltbericht, Grünordnung und Eingriffsregelung (Anlage 1) sowie spezieller artenschutzrechtlicher Prüfung (Anlage 2) und



- für die 14. Flächennutzungsplanänderung mit integriertem Landschaftsplan samt Begründung liegen in der Zeit von Montag, den 14.08.2017, bis einschließlich Mittwoch, den 13.09.2017, im Rathaus, Bauverwaltung, Zimmer 0.04, während der allgemeinen Dienststunden zu jedermanns Einsicht öffentlich aus. Während der Auslegung kann jedermann zum Entwurf des Bebauungsplanes und zum Entwurf der Flächennutzungsplanänderung Stellungnahmen schriftlich oder während der allgemeinen Dienststunden zur Niederschrift bei der Bauverwaltung abgeben.

Aurach, 01.08.2017
Maria Köller, Zweite Bürgermeisterin

Maria Himmelfahrt am Dienstag, 15. August 2017

Wir weisen noch einmal darauf hin, dass Maria Himmelfahrt am Dienstag, den 15. August 2017 in der Gemeinde Aurach ein gesetzlicher Feiertag ist.

Sämtliche öffentlich bemerkbare Arbeiten, die geeignet sind, die Feiertagsruhe zu stören, sind verboten. Zudem müssen nach den Vorschriften des Ladenschlussrechtes alle **Verkaufsstellen und Gewerbebetriebe** an diesem Tag komplett geschlossen bleiben. Die ausführlichen Regelungen für den Feiertag Maria Himmelfahrt am 15. August 2017 finden Sie auf der Startseite unserer Homepage www.aurach.de.

Öffentliche Sitzung des Gemeinderates am Donnerstag, 24.08.2017

Die nächste öffentliche Sitzung des Gemeinderates findet am Donnerstag, 24. August 2017 um 19.30 Uhr im Mehrzweckraum der Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule in Aurach statt. Da in den kommenden Wochen bis einschließlich 24. August kein amtliches Mitteilungsblatt erscheint, wird die Tagesordnung für diese Sitzung durch Aushang in den Schaukästen am Rathausplatz in Aurach und am ehemaligen Amtshaus in Weinberg (VR-Bank Feuchtwangen-Limes e. G.) bekannt gegeben.

Öffentliche Zahlungsaufforderung; Fälligkeit Steuern und Gebühren

Die Gemeindekasse Aurach weist darauf hin, dass zum **15. August 2017** die nachfolgend genannten Gemeindesteuern und Gebühren mit den jeweiligen Vierteljahresbeträgen zur Zahlung an die Gemeinde Aurach fällig werden:

1. Grundsteuer A (landw. Grundstücke)
2. Grundsteuer B (bebaute und unbebaute Grundstücke)
3. Gewerbesteuvorauszahlung
4. Wasser- und Abwassergebühren-Vorauszahlung

Es wird gebeten, die auf den ergangenen Steuer- bzw. Gebührenbescheiden angegebenen Raten zu den aufgeführten Terminen **pünktlich** an die Gemeindekasse Aurach zu bezahlen.

- Sparkasse Ansbach, IBAN: DE10 7655 0000 0430 1603 90, SWIFT-BIC: BYLADEM1ANS
- VR-Bank Mittelfranken West eG, IBAN: DE80 7656 0060 0006 7122 40, SWIFT-BIC: GENODEF1ANS
- VR-Bank Feuchtwangen-Limes eG, IBAN: DE30 7606 9441 0000 6002 45, SWIFT-BIC: GENODEF1FEW

Hinweis: Soweit eine Ermächtigung zum Einzug dieser Forderungen erteilt worden ist, werden die Steuern und Gebühren zum Fälligkeitszeitpunkt abgebucht, eine Überweisung ist dann nicht erforderlich. Fällt der Fälligkeitstag auf einen Feiertag oder das Wochenende, so gilt der darauf folgende Werktag als Buchungstag.

Wir bitten Hundehalter um Verständnis



Ein vorbildlicher Hundehalter hat beim Spaziergang mit seinem Vierbeiner ein „Gassi-Säckchen“ dabei, um die Hinterlassenschaften seines Lieblings zu entfernen. Dieses vorbildliche Verhalten kommt aber leider nicht bei allen Hundebesitzern an, sodass regelmäßig berechnete Beschwerden von Bürgerinnen und Bürgern kommen, die unangenehme Erfahrungen mit den Hinterlassenschaften der Hunde machen müssen. Wir appellieren an Vernunft und Bürgersinn!

Probealarm der Sirenen mit Funksteuerung

Der nächste Probebetrieb der Feueralarmsirenen mit Funksteuerung findet am Samstag, den 19. August 2017 zwischen 11.00 Uhr und 12.00 Uhr in Aurach, Weinberg, Windshofen und Vehlberg statt.

10.000ste Bayerische Ehrenamtskarte im Landkreis Ansbach vergeben!

Helga Hellwig aus Wassertrüdingen erhielt aus den Händen von Landrat Dr. Jürgen Ludwig die 10.000ste Bayerische Ehrenamtskarte im Landkreis Ansbach. Diese übergab der Landrat gemeinsam mit Oberbürgermeister Dr. Christoph Hammer und dem Leiter des Projektteams des Bündnisses für Familie, Kreisrat und Bürgermeister Klaus Miosga. Miosga ist zudem Vorstand der Bürgergemeinschaft Hand in Hand Dinkelsbühl Stadt und Land e. V. in dem sich die Geehrte seit 2015 durchschnittlich acht Stunden pro Woche engagiert.



Die 60-Jährige hilft anderen Mitgliedern unter anderem im Haushalt und Gartenbereich und übernimmt Fahrdienste. „Der Landkreis Ansbach allein hat mehr als acht Prozent der 120.000 in ganz Bayern verteilten Bayerischen Ehrenamtskarten ausgegeben. Frau Hellwig steht stellvertretend für diese zahlreichen ehrenamtlich engagierten Menschen, die sich einbringen. Dafür möchte ich ihr und allen Helfern herzlich danken“, so Landrat Dr. Jürgen Ludwig. „Unser Leben würde ohne ehrenamtliche Vereine wie beispielsweise Feuerwehr, Rotes Kreuz, andere Hilfsvereine, Sport- oder Jugendvereine nicht funktionieren. Unser Land wäre ohne das Ehrenamt aufgeschmissen“, erklärte Oberbürgermeister Dr. Christoph Hammer. Daher sei es von großer Bedeutung, Menschen, die sich ehrenamtlich engagieren, zu danken und ihnen große Anerkennung entgegenzubringen.

Text und Bild: Landratsamt Ansbach



Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:** Nächste Abholung **Donnerstag, 17. August 2017, und Donnerstag, 31. August 2017**, ab 6.00 Uhr.
- **Biomüllabfuhr:** Nächste Abholung **Donnerstag, 10. August 2017, und Donnerstag, 24. August 2017**, ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne:**
Nächste Abholung **Donnerstag, 10. August 2017**, ab 6.00 Uhr.
- **Gelber Sack:**
Nächste Abholung **Dienstag, 5. September 2017**, ab 6.00 Uhr.
- **Wertstoffhof Öffnungszeiten: freitags von 15.15 bis 17.30 Uhr**
- **Grüngut:** Häckselfähiges, **nur vollständig entlaubtes Material** kann angefahren werden bei: Stefan Kemmettmüller samstags von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr in Aurach auf dem Grundstück gegenüber den Maschinenhallen Richtung Dietenbronn und bei Otmar Bögelein nach Vereinbarung unter Tel. Nr. 0171/5203988 in Weinberg. Es wird ausschließlich naturbelassenes, holziges, häckselfähiges Material angenommen, Thujaheckenschnitt usw. ist zum Häckseln nicht geeignet.
An der Siloanlage in Weinberg kann angeliefert werden.
- **Bauschuttdeponie Dietenbronn**
Samstags in den geraden Kalenderwochen von 9.00 bis 11.00 Uhr geöffnet.
Soll außerhalb der gewöhnlichen Öffnungszeit Bauschutt oder Erdaushub angeliefert werden, ist dies rechtzeitig, mindestens einen Tag vorher mit Herrn Heckel, Tel. 09804/915426, abzusprechen. Gebühren: Erdaushub 7,00 Euro/m³, Bauschutt 10,00 Euro/m³, **Mindestgebühr 5,00 Euro je Anlieferung Erdaushub oder Bauschutt.**
Bei Anlieferung außerhalb der gewöhnlichen Betriebszeit ist zusätzlich ein Betrag von 18,00 Euro pro Stunde zu entrichten. **Bauschutt-Kleinmengen (bis max. 50 Ltr.) können im Wertstoffhof Aurach innerhalb der regulären Öffnungszeiten freitags von 15.15 – 17.30 Uhr abgegeben werden.**
Die Mindestgebühr beträgt 1,00 Euro, bei einer Anlieferung von 50 Ltr. beträgt die Gebühr 3,00 Euro.

Spritzmittelbehältersammlung Pamira am 23.08. bis 24.08.2017 in Herrieden, BayWa Agrar Vertrieb Mühlbruck 1c, Tel. 09825/809-0. Die Öffnungszeiten sowie weitere Informationen erhalten Sie beim Händler oder auf www.pamira.de. Zurückgenommen werden Pflanzenschutz-Kanister aus Kunststoff und Metall sowie Faltschachteln, Papier- und Kunststoffsäcke. Die Verpackungen müssen restlos entleert, gespült und trocken und mit dem Pamira-Logo versehen sein. Die Verpackungen müssen nach Kunststoff, Metall und Beuteln sortiert werden. Die Deckel sind getrennt abzugeben. Behälter über 50 Liter müssen durchtrennt sein. Die Sauberkeit der Verpackungen wird bei der Annahme kontrolliert. Wer größere Mengen an Kanistern anliefern will, sollte vorher einen Termin absprechen, um längere Wartezeiten zu vermeiden. Telefonhotline: 0611/30860018

Feuerwehren

FFW Aurach

Montag, 7. August: 20.00 Uhr Übung
Freitag, 11. August: Stammtisch
Freitag, 18. August: 20.00 Uhr Übung
Freitag, 25. August: Stammtisch

FFW Vehlberg

Das Grillfest der FFW Vehlberg findet am Samstag, 5. August, und Sonntag, 6. August 2017, auf dem Betriebsgelände der Firma Krieger statt. Beginn Samstag ab 19.00 Uhr. Sonntag ab 11.00 Uhr Mittagstisch mit Braten und Klöße sowie Grillspezialitäten, anschließend Kaffee und Kuchen. Es ergeht herzliche Einladung an die Bevölkerung. Auf Ihr Kommen freuen sich die FFW-Kameraden der FFW Vehlberg.

FFW Windshofen

Freitag, 18. August: 19.30 Uhr Übung

Kirchliche Nachrichten

Kath. Pfarrgemeinde St. Peter und Paul, Aurach



32. - 34. Woche vom 5. bis 27. August 2017

Samstag, 5. August 2017

– **Weihetag der Basilika Santa Maria Maggiore in Rom**

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr VAM + Theresia, Brüder, Schwägerin u. Eltern. Hufnagel [31]

Ged. + Regina Hoppe [202]

Sonntag, 6. August 2017 – Verkündigung des Herrn

10.00 Uhr Pfarrgottesdienst

Donnerstag, 10. August 2017 – hl. Laurentius

18.30 Uhr hl. Amt + Rita Hummel u. Eltern [127]

Samstag, 12. August 2017 – hl. Johanna Franziska von Chantal

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr VAM + Rosa Schmidt [116]

Sonntag, 13. August 2017 – 19. Sonntag im Jahreskreis

10.00 Uhr hl. Amt + Rosa u. Konrad Hertlein, Elt. u. Schw.-elt.

Dienstag, 15. August 2017 – Mariä Aufnahme in den Himmel

10.00 Uhr hl. Amt mit Kräutersegnung

Dankamt zu Ehren Mariens Heil der Kranken [220]

Donnerstag, 17. August 2017

18.30 Uhr hl. Amt

Samstag, 19. August 2017 – hl. Sebald u. hl. Johannes Eudes

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr VAM + Monika u. Albert Nefzger u. Verwandte [20]

Sonntag, 20. August 2017 – 20. Sonntag im Jahreskreis

10.00 Uhr hl. Amt + Eltern Mayer u. Geschwister [180]

Donnerstag, 24. August 2017 – hl. Bartholomäus

18.30 Uhr hl. Amt + Mutter Juliana Unogu [223]

Samstag, 26. August 2017 – Marien-Samstag

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr VAM + Marianne Dürrbeck u. Eltern [182]

Sonntag, 27. August 2017 – 21. Sonntag im Jahreskreis

10.00 Uhr hl. Amt





Kath. Pfarrgemeinde Maria Sieben Schmerzen, Weinberg



32. - 34. Woche vom 6. bis 27. August 2017

Sonntag, 6. August 2017

– Verklärung des Herrn

8.30 Uhr hl. Amt + Eltern Max u. Emma Schindler [40]

Ged. + Maria Dahlberg [79]

Dienstag, 8. August 2017 – hl. Dominikus

18.30 Uhr Dankamt zur Lieben Mutter Gottes [85]

Sonntag, 13. August 2017 – 19. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Amt + Anna u. Franz Häfelein [13]

Dienstag, 15. August 2017 – Mariä Aufnahme in den Himmel

9.30 Uhr hl. Amt mit Kräutersegnung (Bischof Josef aus Indien) + Karl Deininger [65]

Sonntag, 20. August 2017 – 20. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Amt + Albert Dauer [39]

Ged. + Alois u. Anna Stubenhöfer [55]

Dienstag, 22. August 2017 – Maria Königin

18.30 Uhr hl. Amt

Sonntag, 27. August 2017 – 21. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr hl. Amt + Franz u. Rosa Dettenthaler [04]

GEMEINSAME PFARRNACHRICHTEN

Krankenbesuchsdienst – Pfarreien Aurach und Weinberg
Im Monat August entfällt der Krankenbesuchsdienst

Pfarrverband Herrieden-Aurach

Am Mittwoch, den 26. Juli 2017 fand im Pfarrheim Weinberg die erste gemeinsame Pfarrverbandskonferenz mit den Vertretern der Pfarreien Aurach, Elbersroth, Herrieden, Neunstetten, Rauenzell und Weinberg statt. Dabei stand u. a. die Entscheidung zwischen den beiden Pfarrverbands-Modellen 1 und 2, das zukünftig anzuwenden ist, auf der Tagesordnung. Beim Modell 1 bleiben die Pfarrgemeinderäte und Kirchenverwaltungen der jeweiligen Pfarreien in der bisherigen Form erhalten; das Modell 2 sieht die Einführung von sog. „Kirchortsräten“ vor. Die 23 Wahlberechtigten entschieden sich mit 17:5 Stimmen und einer Enthaltung für das Pfarrverbands-Modell 1 und somit gegen das Modell 2 und die Einführung von Kirchortsräten.

Ausflug der Ministranten

Am vergangenen Samstag, den 29. Juli 2017 unternahmen die Ministrantinnen und Ministranten der beiden Pfarrgemeinden Aurach und Weinberg sowie aus Windshofen ihren alljährlichen gemeinsamen Ausflug. Zusammen mit Herrn Pfarrer Dr. Umeh und einigen Begleitpersonen ging es dieses Mal in den „Holiday-Park“ nach Haßloch.

Dort nutzten die „Minis“ ausgiebig die vielfältigen Fahrattraktionen und hatten dabei jede Menge Spaß. Ein besonderes Highlight stellte der Besuch der sehenswerten und zugleich lustigen Wasserski-Stuntshow dar. Ein gelungener Ausflug!



Pfarrausflug der Pfarrei Mariä Sieben Schmerzen Weinberg

Kloster Weltenburg am Mittwoch, 6. September 2017

Ausflugs-Programm: Vom Ausgangsort fahren wir über das Fränkische Seenland nach Kelheim. Von dort geht es mit dem Schiff auf der Donau zum Weltkulturerbe Kloster Weltenburg. Nach der Mittagspause findet eine Führung durch die Klosterkirche St. Georg statt. Anschließend besteht die Möglichkeit eines Rundgangs durch den Klosterhof oder ein Besuch der Frauenbergkirche. Danach geht es mit dem Bus zurück nach Kelheim zur Kaffeepause. Die Heimreise führt entlang des Main-Donau-Kanals über Riedenburg. Unterwegs erfolgt die Einkehr zum Abendessen.

Rückkunft in Weinberg gegen 20.30 Uhr

Abfahrtszeiten: 7.15 Uhr Windshofen

7.30 Uhr Weinberg, ehem. Schulhaus

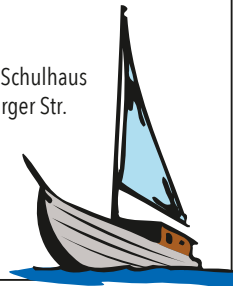
7.40 Uhr Weinberg, Vehlberger Str.

Fahrtpreis incl. Schifffahrt und Führung 25,- €

Anmeldungen sind erwünscht bei

Frau Monika Nargang, Telefon 09804/7107

Herrn Gerhard Jörg, Telefon 09852/908 433



Kirchliche Verbände

Freundes- und Förderkreis Bischof Joseph Kaithathara e. V. Gwalior/Indien

Bischof Joseph kommt zu Besuch nach Weinberg, wir feiern mit ihm am Dienstag, den 15. August 2017 um **9.30 Uhr** in unserer Pfarrkirche den Gottesdienst zu Maria Himmelfahrt. Hierzu sind alle, die gerne teilnehmen möchten, alle Freunde und Förderer sehr herzlich eingeladen. Die Sammlung im Gottesdienst ist dankenswerterweise für Bischof Joseph und seine vielfältigen Aufgaben und Projekte bestimmt. Bischof Joseph und auch wir freuen uns auf jede Unterstützung und jede Verbindung im Gebet und danken allen schon im Voraus ganz herzlich dafür.

Bischof Joseph, Sr. Paula, Sr. Barbara und auch wir freuen uns sehr auf alle, die kommen!

Freundes- und Förderkreis Bischof Joseph

Evang.-Luth. Kirchengemeinden Dombühl und Kloster Sulz



Sonntag, 06. August 2017

10.15 Uhr Gottesdienst **im Freibad**

mit Pfrin. Lindner und dem Posaunenchor

- keine Gottesdienste in den Kirchen

Sonntag, 13. August 2017

9.00 Uhr Gottesdienst in Dombühl

10.15 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz mit

Pfr. Rosen

Sonntag, 20. August 2017

9.00 Uhr Gottesdienst in Dombühl

10.15 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz mit Pfr. Lindner

Freitag, 25. August 2017

11.00 Uhr Diamantene Hochzeit in Dombühl mit Pfr. Lindner

Sonntag, 27. August 2017

9.00 Uhr Gottesdienst in Dombühl

10.15 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz mit Lektor Stahl

Sonntag, 03. September 2017

9.00 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz

10.15 Uhr Gottesdienst in Dombühl mit Pfr. Lindner

Bürozeiten:

Das Sekretariat ist in den Sommerferien nicht regelmäßig besetzt.

Pfarramt der KG Dombühl/Kloster Sulz

i. A. Sabine Strauß

**Evang.-Luth. Kirche Feuchtwangen****Samstag, 5. August 2017**

10.00 Uhr – 13.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsvormittag für Pflegebedürftige – Betreuungsgruppe; Frau Elke Klostermann
15.00 Uhr **Stiftskirche:**
Trauung; Pfarrer Dieter Ungar-Hermann
16.30 Uhr **Praxisklinik:**
Gottesdienst; Pfarrer Gerhard Winter

Sonntag, 6. August 2017

9.00 Uhr **Schlosskirche Thürnhofen:**
Gottesdienst; Prädikant Walter Beck
9.30 Uhr – 11.45 Uhr **Haus am Kirchplatz:**
Gemeindebücherei geöffnet
10.00 Uhr **St.-Johannis-Kirche:** Gottesdienst m. AM;
Pfarrer Dieter Ungar-Hermann
10.15 Uhr **Gemeindehaus Vorderbreitenthann:**
Gottesdienst; Prädikant Walter Beck
11.30 Uhr **St.-Johannis-Kirche:** Taufgottesdienst;
Pfarrer Dieter Ungar-Hermann

Montag, 7. August 2017

14.00 Uhr – 17.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige – Zur Entlastung von pflegenden Angehörigen; Frau Elke Klostermann
14.00 Uhr – 16.00 Uhr **Diakoniestation:** Selbsthilfegruppe für pflegende Angehörige – Informationen über Kur und Freizeitangebote durch Frau Gudrun Naser – Angehörigengruppe; Frau Elke Klostermann

Dienstag, 8. August 2017

9.30 Uhr – 11.00 Uhr **Gemeindehaus:** Café Lichtblick – offener Frühstückstreff für alle; Diakonisches Werk

Mittwoch, 9. August 2017

9.30 Uhr **Senioren- und Pflegeheim:** Gottesdienst;
Pfarrer Gerhard Winter
18.30 Uhr – 22.00 Uhr **Diakoniestation:**
Selbsthilfegruppe „MS-Treff“; Frau Ernst
19.30 Uhr **St.-Michaelis-Kirche (Friedhof):** Sommerabendgottesdienst über Zitate von Martin Luther – jeweils ein Zitat des Reformators wird angedacht.; Pfarrer Dieter Ungar-Hermann

Donnerstag, 10. August 2017

14.00 Uhr – 17.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige – Betreuungsnachmittag; Frau Elke Klostermann

Freitag, 11. August 2017

19.30 Uhr – 22.00 Uhr **Haus am Kirchplatz:** Blaues Kreuz; Blaues Kreuz Ansbach, Herr Haag

Samstag, 12. August 2017

10.00 Uhr – 13.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsvormittag für Pflegebedürftige – Betreuungsgruppe; Frau Elke Klostermann
16.30 Uhr **Praxisklinik:** Gottesdienst; Pfarrer Jürgen Rosen

Sonntag, 13. August 2017

9.30 Uhr – 11.45 Uhr **Haus am Kirchplatz:**
Gemeindebücherei geöffnet
10.00 Uhr **Stiftskirche:** Gottesdienst;
Pfarrer Dieter Ungar-Hermann

Montag, 14. August 2017

14.00 Uhr – 17.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige – Zur Entlastung von pflegenden Angehörigen; Frau Elke Klostermann
18.00 Uhr – 20.00 Uhr **Haus am Kirchplatz:** Selbsthilfegruppe „Pustebume“ für seelische Gesundheit; Frau Kramer

Dienstag, 15. August 2017

9.30 Uhr – 11.00 Uhr **Gemeindehaus:** Café Lichtblick – offener Frühstückstreff für alle; Diakonisches Werk

Mittwoch, 16. August 2017

9.30 Uhr **Senioren- und Pflegeheim:** Gottesdienst;
Pfarrer Gerhard Winter
10.45 Uhr **ASB-Seniorenzentrum:** Gottesdienst;
Pfarrer Gerhard Winter
19.30 Uhr **St.-Michaelis-Kirche (Friedhof):** Sommerabendgottesdienst über Zitate von Martin Luther – jeweils ein Zitat des Reformators wird angedacht.; Pfarrer Martin Gölkel
20.00 Uhr – 22.00 Uhr **Haus am Kirchplatz:** Elterngruppe Legasthenie; Frau Franziska Schäfer

Donnerstag, 17. August 2017

14.00 Uhr – 17.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige – Betreuungsnachmittag; Frau Elke Klostermann

Samstag, 19. August 2017

10.00 Uhr – 13.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsvormittag für Pflegebedürftige – Betreuungsgruppe; Frau Elke Klostermann
10.30 Uhr **Stiftskirche:** Trauung; Pfarrer Ungar-Hermann
16.30 Uhr **Praxisklinik:** Gottesdienst; Pfarrer Klaus Lindner

Sonntag, 20. August 2017

9.30 Uhr – 11.45 Uhr **Haus am Kirchplatz:**
Gemeindebücherei geöffnet
10.00 Uhr **St.-Johannis-Kirche:** Gottesdienst;
Pfarrer Dieter Ungar-Hermann

Montag, 21. August 2017

14.00 Uhr – 17.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige – Zur Entlastung von pflegenden Angehörigen; Frau Elke Klostermann

Dienstag, 22. August 2017

9.30 Uhr – 11.00 Uhr **Gemeindehaus:** Café Lichtblick – offener Frühstückstreff für alle; Diakonisches Werk

Mittwoch, 23. August 2017

9.30 Uhr **Senioren- und Pflegeheim:** Gottesdienst;
Pfarrer Gerhard Winter
19.30 Uhr **St.-Michaelis-Kirche (Friedhof):** Sommerabendgottesdienst über Zitate von Martin Luther – jeweils ein Zitat des Reformators wird angedacht.; stud. theol. Fabian Kern

Donnerstag, 24. August 2017

14.00 Uhr – 17.00 Uhr **Gemeindehaus:** OASE – Betreuungsnachmittag für Pflegebedürftige – Betreuungsnachmittag; Frau Elke Klostermann



Außenstelle Aurach
Herbst-/Winter-Programm
– Jetzt schon anmelden
und Platz sichern!

A20041H Aurach
Testamentsgestaltung

Ellen Sandfuchs, Rechtsanwältin
1 Abend, 11.09.2017, Montag, 18.00 - 19.30 Uhr
Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Mehrzweckraum,
Im Mooshof 3
Teilnehmergebühr: 5,00 Euro
Anmeldung erforderlich: Tel. 09804/91540



H43041H Aurach

Pilates für Anfänger/innen und Wiedereinsteiger/innen

Andrea Dick, Pilatetrainerin, Entspannungstrainerin B.I.E.K

13 Nachmittage, 14.09.2017 - 21.12.2017

Donnerstag, 16.15 - 17.15 Uhr

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Gymnastikraum,
Im Mooshof 3

Kursgebühr: 41,20 Euro

Bitte dicke Socken, eine Gymnastikmatte und ein Getränk mitbringen.

Auskunft: Tel. 09804/91540

K41041H Aurach/Hilsbach

Aquarell-Workshop

Ingeborg Kötzler, freischaffende Malerin

1 Tag, 23.09.2017, Samstag, 9.00 - 16.00 Uhr, 60 Min. Pause

Atelier des HiKK, Hilsbach 4-5

Kursgebühr: 20,00 Euro

Bitte einen Aquarellblock (mind. 30 x 40 cm/250 g, besser noch 300 g), Pinsel und Aquarellkasten mitbringen.

Auskunft: Tel. 09804/91540

K62041H Aurach

Klöppeln für Anfänger/innen

Ute Klug

1 Tag, 07.10.2017, Samstag, 9.00 - 17.00 Uhr, 60 Min. Pause

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Werkraum,

Im Mooshof 3

Kursgebühr: 28,00 Euro zuzügl. 7,00 Euro Materialkosten

Sofern vorhanden, bitte Klöppelmaterial (Klöpplensack, Klöppel, Klöppelständer, Garne usw.) mitbringen. In Absprache mit der Kursleiterin wird Material zur Verfügung gestellt. Hierfür anfallende Materialkosten werden anteilig verrechnet und sind bei der Kursleiterin zu entrichten.

Auskunft: Tel. 09804/91540

A20042H Aurach

Erbschaftssteuer und lebzeitige Vermögensübertragung

Ellen Sandfuchs, Rechtsanwältin

1 Abend, 06.11.2017, Montag, 18.00 - 19.30 Uhr

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Mehrzweckraum,

Im Mooshof 3

Teilnehmergebühr: 5,00 Euro

Anmeldung erforderlich: Tel. 09804/91540

A20043H Aurach

Ehevertrag – Fluch oder Segen?

Markus Pferinger, Rechtsanwalt

1 Abend, 27.11.2017, Montag, 19.00 - 20.30 Uhr

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Mehrzweckraum,

Im Mooshof 3

Teilnehmergebühr: 5,00 Euro

Anmeldung erforderlich: Tel. 09804/91540

K62042H Aurach

Filzen – alte Technik neu entdeckt

Dorothee Götz, Fachlehrerin

2 Tage: 08.12.2017, 09.12.2017

Freitag 18.00 - 21.00 Uhr

Samstag 9.00 - 17.00 Uhr, 30 Min. Pause

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Werkraum,

Im Mooshof 3

Kursgebühr: 35,00 Euro zuzügl. Materialkosten je nach Verbrauch (15,00 bis 30,00 Euro bzw. je Figur 3,50 Euro)

Bitte alte Kleidung anziehen und zwei bis drei Badetücher oder sonstige saugfähige Unterlagen sowie eine Plastiktüte (für den Transport der noch feuchten Filzobjekte) mitbringen.

Auskunft: Tel. 09804/91540

Vereine und Verbände

Pferdefreunde Frankenhöhe

Vorankündigung: Am 26. und 27. August 2017 feiert der Verein Pferdefreunde Frankenhöhe sein 25-jähriges Jubiläum mit einem Fest- und Ehrungsabend am Samstag, sowie dem 4. großen Rosserumzug am Sonntag. Zu sehen gibt es hierbei ca. 250 Pferde unterschiedlichster Rassen, tolle Reiterinnen und Reiter (teils in historischen Uniformen) sowie 55 Gespanne mit verschiedenen Anspannungsarten (z. B. Haflinger-10er-Zug). Ferner sind dabei ganz besondere Kutschen, u. a. ein Pferdebahnwagen (= Doppeldeckerkutsche), eine Postkutsche aus dem Museum, Fränkische Trachten und alte Landtechnik, wie Mäh- oder Dreschmaschine.

All diese Attraktionen sind mit erheblichen Kosten verbunden. Deshalb werden die Auracher Bevölkerung und die Besucher von außerhalb gebeten, durch den Kauf eines Festabzeichens zum Preis von 3,- Euro einen kleinen Unkostenbeitrag zu leisten.

Diesen Festabzeichen-Vorverkauf übernehmen im Vorfeld verschiedene Mitglieder der Schützengesellschaft in Form von Hausbesuchen sowie Schreibwarengeschäft Feuchter und Reitstall Berner-Leis in Aurach. Hierfür sei allen Abzeichen-Käufern und -Verkäufern bereits im Voraus ganz herzlich gedankt.

Hans Blank, Organisator

SSV Aurach

Abteilung Fußball:

Folgende Spiele werden in den nächsten Wochen ausgetragen:

04.08. 19.00 Uhr Aurach 1 - TSV Oberzenn 1

05.08. 16.00 Uhr Aurach 2 - FC Wiedersbach 2

18.00 Uhr Aurach 1 - FC Wiedersbach 1

09.08. 19.00 Uhr Aurach 1 - TSV Petersaurach 1

13.08. 15.00 Uhr Aurach 2 - TSV Großhaslach 1

17.00 Uhr Aurach 1 - Gegner noch offen

Rundenbeginn:

20.08. 15.00 Uhr FC Erzberg 1 - SSV Aurach 1

15.00 Uhr SV Rauenzell/Neuses 1 - SSV Aurach 2

Aktuell :

Wir stellen uns den Herausforderungen – und hoffen auf Ihre Unterstützung!

a) Erneuerung von Spielgeräten im Kinderspielplatz

- Kosten ca. 750 Euro

b) Sanierung des A-Platzes und des Trainingsplatzes

- Kosten ca. 2700 Euro

c) Erneuerung des Ballfangzaunes (beschädigt und zu niedrig) am Sportheim - Kosten ca. 7.500 Euro

d) Anschaffung von Kleinfeldtoren

für den Jugend-Trainingsbetrieb - Kosten 300,00 Euro.

Über Spenden der Mitglieder, Freunde und Gönner des Vereins würden wir uns sehr freuen. Spendenbescheinigungen werden unaufgefordert erstellt – **Vermerk bei Überweisungen: „Förderung des Sports“**. Vielen Dank!

Für Rückfragen steht der 1. Vors. unter der Telefonnummer 272 oder persönlich gerne zur Verfügung.

Sport-/Spiele- und Fußballtag beim SSV Aurach

Im Rahmen des Ferienprogramms lädt die Jugendfußballabteilung des SSV Aurach alle interessierten Kinder im Alter von vier bis vierzehn Jahren zu einem Sport-, Spiele- und Fußballtag ein. Er findet am Montag, den 7. August, von 10.00 – 17.00 Uhr am Sportplatz statt.



Krieger-Verlag
Wir machen Mitteilungsblätter!

Postfach 1103
74568 Blaufelden

Telefon 0 79 53/98 01-0
Telefax 0 79 53/98 01-90

anzeigen@krieger-verlag.de
www.krieger-verlag.de



Anzeigenauftrag für das Mitteilungsblatt der Gemeinde(n):

Erscheinungstermin: _____

Rechnungsanschrift: _____

Nachname, Vorname _____

Straße und Hausnummer _____

PLZ und Ort _____

Telefon _____

Fax _____

Anzeighöhe: _____ mm

1-spaltig = 90 mm 2-spaltig = 184 mm

Chiffre: ja nein Chiffre-Gebühr: 4,50 €

SEPA-Lastschriftmandat

Gläubiger-Identifikationsnummer: DE59ZZZ00000245384

Hiermit ermächtige ich/ermächtigen wir die Krieger-Verlag GmbH widerruflich, die von mir/uns zu entrichtenden Zahlungen von meinem/ unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen.

Zugleich weise ich mein/weisen wir unser Kreditinstitut an, die von der Krieger-Verlag GmbH auf meinem/ unserem Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann/wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/ unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Kreditinstitut _____

IBAN _____

BIC _____

Datum, Unterschrift _____

Bitte beachten Sie, dass private Kleinanzeigen nur bei gleichzeitiger Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandates veröffentlicht werden können.

Text:

Volksbank Hohenlohe eG
BLZ 620 918 00
Konto-Nr. 236 560 000

IBAN DE16620918000236560000
BIC GENODES1VHL
USt-Idnr. DE 190977050

Geschäftsführer: Hartmut Krieger
Stefan Krieger
Amtsgericht Ulm: HRB 690409

Bestattungen Hahn

Komplettbetreuung im Trauerfall

24 Std. erreichbar unter: **09852 - 908566**

Kostenlose Beratung - auch bei Ihnen zu Hause
Erledigung sämtlicher Formalitäten
Bestattungsvorsorge



Malermeisterbetrieb Wachter

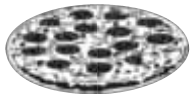
Wechseln auch Sie die Farbe!

Sina Wachter 91583 Schillingsfürst info@farbwechsel-wachter.de
Tel.: 09868/3939658 www.farbwechsel-wachter.de

1. Italienischer Abend

bei den Gnadderfreunden.

Am 4.8. ab 19.00 Uhr
laden wir zu einem
gemütlichen Abend
in unserem
Ape Stadel ein.



Es gibt selbst gemachte Pizzen,
Crêpes und natürlich Bier
und Wein.

Die Gnadderfreunde Aurach freuen sich auf euch.

Für einen Unkostenbeitrag von 5 Euro ist für das leibliche Wohl gesorgt. Unsere Nachwuchstrainer und Betreuer wollen den Buben und Mädchen dabei vor allem die Freude am Umgang mit dem runden Leder im Verein vermitteln. **Es dürfen auch noch Kinder kommen, die nicht über das Ferienprogramm angemeldet sind.**
Die Jugendleitung

SV Weinberg

Fußball

Fr., 04.08.

19.00 Uhr Herren: SC Wernsbach/Weihenzell - SV Weinberg
So., 06.08.

13.00 Uhr Herren: ASV Breitenau 2 - SV Weinberg 3

15.00 Uhr Herren: ASV Breitenau 1 - SV Weinberg 2

17.00 Uhr Herren: SV Weinberg - TSV Rothenburg

Frauenfußball

Fr., 04.08.2017

18.00 Uhr SVW III Mitternachtsturnier FC Gollhofen

So., 06.08.2017

11.00 Uhr FC Ellwangen - SVW II

15.00 Uhr SVW I - FV Löchgau

Sa., 12.08.2017

14.00 Uhr SVW II Kleinfeldturnier SpVgg Erlangen

17.00 Uhr SVW I - SpVgg Kaufbeuren

So., 13.08.2017

14.00 Uhr FCN U17 - SVW II

U17-Juniorinnen

Sa., 05.08.2017

11.00 Uhr SVWI - TSV Crailsheim

Gesangverein Aurach

Wir treffen uns am Sonntag, 06.08.2017, beim Sommerfest im Haus der Betreuung und Pflege. Unser Liedervortrag beginnt um 16.00 Uhr, ab 15.30 Uhr ist Gelegenheit zum Kaffeetrinken.

Vertrauen Sie dem Fachmann

Ihr Altgold ist Geld wert!



Zahngold
auch mit Zähnen

Barankauf

- Sprechen Sie
mit uns!

GUTEKUNST
GOLDSCHMIEDE
UHREN - SCHMUCK GMBH

UNTERE TORSTR. 18
91555 FEUCHTWANGEN
TEL. 0 98 52/25 98
www.gutekunst-uhrenschmuck.de

Die richtige Adresse für Altgold

HILFE TELEFON
GEWALT GEGEN FRAUEN
+ 08000 116 016

Obst- und Gartenbauverein Weinberg

Am Feiertag „Maria Himmelfahrt“, Dienstag, 15. August, bieten wir den Gottesdienstbesuchern in Weinberg wieder Kräuterbüschel an. Gebunden werden die Buschen am Montag, 14. August, bei Irmgard Knauer. Wie würden uns sehr über Helferinnen oder Helfer freuen, die uns dabei unterstützen. Auch Beigaben für die Sträuße sind willkommen, insbesondere die Blüten der Wetterkerze. Beginn: 15.00 Uhr.

Wiesethbande: Die Mitglieder der „Wiesethbande“ treffen sich am 14. August um 15.00 Uhr bei Irmgard Knauer zum Kräuterbüschelbinden. Außerdem wollen wir aus der Heilpflanze Ringelblume eine Ringelblumensalbe herstellen. Sie ist auch unter dem Namen „Calendulasalbe“ bekannt.

Sonstiges

Meisterprüfung Hauswirtschaft

Ab November 2017 beginnt ein neuer Lehrgang zur Vorbereitung auf die Fortbildungsprüfung „Meisterin der Hauswirtschaft“. Anmeldungen sind noch möglich. Nähere Informationen erhalten Interessierte am Fortbildungszentrum für Hauswirtschaft Triesdorf unter Tel. 09826/18-7300 oder -7304.